DE TAHITI.

DIMANCHE SI JUHLET 1858

PARTIE OFFICIELLE.

Paperte, le 31 Juillet 1859.

Etablissements français de l'Océanie.

Recettes locales effectuées pendant 16 2- Trimestre 1859.

Section 1 Sectio	Recerres	RAARCI S S S S S S	P78.	At the Lam		
Nature des Recettes.	de l'Exercice	1858.	de l'Exercice	1859.	GENERAL	
CONTRIBUTIONS SUR ROLES.						1
Contributions Personnelles (Routes)	70	00	540	00	610	00
Patentes industrielles	753	73	7,425	12	8,179	17
			- 1		1	1
LIQUIDATIONS DE DROIYS.						
	1		1		1	
Draits de douane à l'entrée seulement	1	*	13,669	53	13,669	58
id de Navigation et de port	900	100	1,207	98	2,107	**
id de Greffe (frais et dépens, amendes de condamnation)	611	28	3,238	36	3,849	04
Produits des propriétés Coloniales	8,059	00			8,059	00
Cale de balage, Loyer d'apparaux						4
and the second of the second o	1				1	,1
DIVERS PRODUITS at REVENUS at RECEITES & DIFF. TITRES	5	1.		1.		
	1			1		
Droits d'Earegistrement			*10	18	. 840	48
Permis de toutes sortes			366	00	366	00.
Frais d'arrestations et de fourrières			8,420	00	8,420	50
Produits divers: Remboursement decessions, produits del'Imprimerie, esc	1,324	35	7,362	34	8,686	73
lan oak yorkalay Baran (b. 18						
TOTAUX	41,718	45	43,070	09	54,788	. 51
Report du 1er trimestre.	11,496	u	39,821	30	54,39	76
Recettes au 1 or Juillet 1859.	28,215	8	82,894	35	109,10	97

te, le 20 Juillet 1859.

To a Wisson et la Commission I Impéria P. I, que a apriscio quel pose indicos des Transitos ao livraicas, dans ceslos des estas de avecelorie dispose destanos da pacial de la Commission de la Commission de la Commission de La Commission de confide Commission Impéria, pour commission quelques una de la concerciones conscioryos. A commission de la commission de la commission de porte de la commission de la

> Paperte, le 27 Juillet 1859. Le Commissaire Impérial P. I. E.G. de la RICHERIE.

Dans un intérêt desureté générale, le public est préveme qu'un dépôt de poudre de gourre existe sur l'itot de Moin-Uta; ou conséquence, pour empléner tout accident, les Indigènes et autres qui vont à la pô-he, aux flambraux nont invités à se lenir au moins à 200° mêtres de distance du rayou de cet Ilot.

Le Directeur des Albires Européranes, invite tous les Résidants des tilves fistires de Tabisi, à envoyer dans le plus beré d'âbis à la Direction, leurs nome, precoms, professions, âges dominités, la nation à laquelle ils apprariement, s'ils sont maries, vordes ou cellibalares, le nombre d'enfants qu'is ont et leur âge, et enfin l'époque à laquelle ils sont arrivés à Tabis.

Le Directeur des Affaires Européennes:

P. Landes.

Messieurs les l'astituteurs des Districts de Tahiti et Moorea sont priès de vouloir bien, aussitôt leur arrivée à Papeze, douner à la Direction des Affaires Européannes, les noms et âges des enfants qu'ils ambent pour l'exange,

Partie non Officielle.

Nous extrayons de l'ouvrage de M. le lieutenant de vaisseau Jouan, sur l'Archipel des lles Marquises, les renseignements suivants sur les productions naturelles de ces lles.

Productions naturelles. - Règne minéral. - 11 est difficile de rencortrer un trerain plus bouleversé, plus en re que l'intérieur de ces tles. Ces vallées, ta issées d'une végé ation inextricable, qui ne communiquent entre elles que par des passages à peire accessibles aux na furels, exitiquent assez l'état d'isolement dans lequel chaque tribu vit par rapport à ses voisines. Les montagues et les collines se terminent en général par des crètes semblables à l'arête d'un toit; d'autres s'clancent illes, en pics aigus. Leur chargente se compose de laves à différents états, de rochés bissaltiques; de place en place, on rencontre des schistes et des nierres friables Sur les sommets les plus arrondis, le sol est une roche alcaline, quelquelos rougekire, molle et glissante comme du savon, quand elle est bumide. Toutes ces rechts pert nt des traces d'une ignition violente et prolongée. gros blocs erratiques sont jeffs çì et là dans le fond et sur les flancs des ravins. En beaucoup d'endroits les aven's atmosphériques, loin d'adoucir les pentrs, n'ent ait qu'en augmenter la roideur. Des dépois arénacés, des rats, des terres alcalines et craveuses annarvisnt n.elles aux roches de cristal isation; villeurs, des (a-I hes rouges sembleraient indiquer la présence d'un mier. Beaucoup d'idoles sont taill'es dans une pierre rouge et friable, et la terre rouge, qu'on trouve en berneoup d'endroits, a été employée avec sucrès dans notre établissement pour faire des briques et des tuiles. Nous a avous vu nulle part de fossiles et de pétrific vions. et la structure de ces this ne permet guère de supposer qu'il y en ait. On a cru un moment trouver du charhon terre à Nukubiva, dans la baie de Taio-Hac, mais on a reconnu bientôt que ce n'était qu'une lave très-noire, peu compacte et se délitant plus facilement que les autres.

Us the mai neit to Air values o to mone of Arvaha o to Emergeric, or features now in the term to that no o transment, i ist into mean features provided in the term provided in the contract of the term provided in the contract of the contr

la ite maitai mai te moa taata 'toa no te man Toamotsi e, e ore roa 'to te mau ino mai te reira te huru e fartia bis e te Hau; te fautua net te ture i te reina hure peras, e o te vahuvaha anae te au ei faamehameha iani i te tasta na roto i te peu tahutahu e te tupapau.

Paperte, te 27 no Tiurai 1859. Te mono o te Auvaha o te Emepera. E.G. de la RICHERIE

No te me'tai o te ora tastoa te froite hia nei te tanta tea e le vi ir a te bee pue ran paura i nia ibo I te motiu ir a o Moturus, fi o ce ra e ifanore ran i temarno a loat te parau bia to nei te mau tanta tabiti o te tati, tae tanta toa e baere è rum ra viaba e banditata'uu, ia pil imiu ae hamere metera e laca i fano moto ran

1:3

Te parin ate noi le Annaha no le passu papaa, i te man Papaa (se e nobo harer i roto i le mas unaciona la sor a l'altin nei, e l'apono hasperge mai i le fars torse nei, i con l'apono de la companio del la companio

To Auvaha no te pae papas.

P. Landes.

د.

Te ani Lia In nei te mau Orometus baspii no te imao matacinso no Tabitti e Moorea i te fastte n ai i tefare teroa no te Parau. Papos nei, te ima e te matabiti o to mau tamarii ta ratue o car'ai mai no te hispon raa, tei to ratou à fau raa mai i Pape de nei.

Des montagnes descendent de non herex coars d'en, qui finnent que l'prefois de magnifiques cacaders: leurs libr retailless outleur de bassies au fin péche d'accidentes circurtes et de juides coquilles appartenant aux pennes nertitues et neuveelle. A bachair, ou nétruire frequemment des sonnes d'eurs parasses qui on le guit de l'eur de selle rico-concentée. Les anutues les apparlement natures, c'es-à-sitie e aux metre, et connisissent hien leurs propriété dégastères.

Rigner registral.— De noême qû'uux lles de la Societé, la vêgetation offire si jales d'édat que de variété. Le dramat, chand el humde, la développe acro une force extraordinare, mais le nombre des espèces sa relativement l'éspet le Les ordeques beaux rabbes qu'en pourrait utilser pour les constructions sout en trè-petit nombre; cette ressource serait hieloit d'épuisé.

La physionomie velytale des Marquises set principalment caracteride par l'altre à pain qui étend principalterial de la larges feui fire dettel·less, l'incoery sa ettatis, au fettillage sombre, le hand fabitieux tificenza (), le coolier, le jandannes, etc., etc. Dans less lits on neus vitions etallis, l'europaine a autrodui diverses plantes qui aujund'hai divid de rête; asses à Nukahire, à l'actre de l'arment de l'arment de l'arment de l'arment le l'arment, le l'arment le la l'arment, les gayaviers menerent de tout evendir.

D'après ce que nous ont dit les missionnaires, et co que nous avons observe nous-nême, les naturels ont des n tions de botan que beaucoup plus étendurs qu'on ne devrait s'attendre à en tronver chez des sauvages. Les naturels ont densé des noms aux différentes parties des végélaux; ils convaissent à proprès leur destination et les rapports qu'elles ont entre elles. Sans doute que leur long eloignement des nations civilisées, en les forçant à chercher de quoi vivie, s'habiller et se guérir, a fixé feur attention sur les plantes; on ne doit pas naturellement s'attendre à trouver des méthodes comme les nêtres: pourtant if y a quelque chose qui y ressemble; aiosi les végétaux phanérogames ou cryptogames qui ont de l'ana logie entre ex sont designes par un non générique et une épithète les caractérise. Ces rotions se reaco non-sculement chez les érudits, mais encore chez heaucoup de femmes et d'enfants.

Les rochers qui bardent les fles sont à peu près aus et es ofantes marines sont très-peu nombreu ses. La plus me est une algue verte (imu kanatai, littérale nent ciousse sel), que les naturels mangent comme assaisonment avec le poisson cru.

Les autres cryptogames sont: plusieurs espèces de Champignons, turmi lesquels des oreilles de Judas qui ont quelquefois plus de 20 centimètres de fong, des parm lia, des mousses, deux espèces de lycopodes. La famille des fongères est représentée par une quinz ine d'espèces, dont doux, habitant fes hou eurs, sont arborescentes et

nnent à 7 ou 8 mêtres d'élévation Examinous rapidoment les principaux vegetaux phinérogames qui sont utilisés par les indigènes. Dans cette énumération des plantes, nous avons à peu près suivi l'or-

die des familles naturelles de Jus-ien. Le tao (taro à Tahiti, arym esculentum), dont la ra-cine, quoique fournissant un très-hon aliment, u'est calti-

vee qu'en petite quantite. Le hoa (vacou, pandanes adoratissimus): les feuilles int employées quelques fois pour les toitures des habitations; mais beaucoup mous qu aux tles de la Société La canne à sucre, qui vient très-bien (to), est culti-

vée en petite quantité.

Le c rotier (thi) se rencontre dépuis le hord de la mer presque jusque sur les sommets des ties. Les naturels ne

mangent la noix que quand ils n'ont pas autre chose C'est ourriture excellente pour les porcs et les voluites, et les chiens et les chats qui sont fort nombreux a'v font très-bien. On fabrique un peu d'huile par des procédés très grossiers; mois les Indiens aiment mieux en acheter à un prix élevé à des spéculateurs qui en apportent des lles Pomotu, que de se donner la peine d'en foire Le latarier (ver de), assez nare dans les lles de N. O

est plus commun dons le groupe du S. E., où ses larges feuilles éten lues sont employées par les femmes en guise de parasols. Il y en a de beaux échantillons dont le stipe, droit comme une colonne,a plus de 15 mê res de hauteur. Les feuilles servent principalement à doubler l'intéritur des toitures dans les cases des chefs. L'igname (uhí) ne se trouve qu'à l'état sauvage. On

n'en mange que faute d'autre chose Le ti (drucomor species) est cultivé à cause de ses uilles qui servent à tapisser les espèces de silos ou Fon

depose le fruit à pain en fermentation, On frouve à l'état sauvage, sur que'ques plateaux élevés, des ananas, assez mèdiocres du reste (haog, ou bien

painapa.corrupt on de l'anglais pine apple). On cultive plusieurs espèces de hananes, sons le nom érique de meika. Elles sont en gé éral de qualité inféricare; s-ulement à Nukuhiva l'occupation a amene l'epèce connu- vulg-iremest sous le nam de banane de Chine qui a réus i parfaitement. Le fei (musu fei) se rencontre quelquefois dans le haut des vallees. Une espèce particulière de banane, appelée pafatu, pahatu, se mange verte

La famille des halisiers est prin ipalement représentée par le gingembre ((eka pubi) et por une espèce de curcuma (chu meu) qu'on ne trauve guère que sur le versant Nord du Jonake, grande montagne hasaltique qui surolombe la baie de Talo-Hac à Nuluhiro. La racine. fournit une trineure jaune très estimee dans la toilette des Nokuhivicanes.

et a le goût de melon.

Les places des fêtes publiques et les lieux de sépultosont embrages par des badamires (genre terminalia, mor), hesux arbres qui parvi anent ordinairement à de grande dimensions, et fournissent un hois de charpente excellent: malheu eusement ils sont très-rat

ti en est de mome aujourd'hui du sandal (machi: il aratt qu'il était lès scoup plus répandu autrefois, et que les premiers navigateurs en out beaucoup coupé. On n'en trouve plus que dans des endroits presque inaccessibles; ce n'est qu'à grande perue qu'on peut s'en procurer quelqu's echanillons, et souvent en séchant, il perd son o-

La graine du kokus (valgairement, bois jaune, bois sa on des Antilles de la grosseur d'une merise, fournit aux naturels une linile pour se trindre; on en fait une boeilie employée à la péche pour énivrer le poisson.

L'inocarpus edulis [ihi] est le même arbre au feuillage sombre qu'on appelle mope à Tahiti. Le fruit grillé sur Les charbons a le goût de la châ aigne, mais en en fait peu d'usage aux marquises, on tire quelque parti da bois en le débitant en ¡lanchettes.

Depois peu, quelques naturels et des résidants étrangers cultivent des patates douces (kumua, convolvut batatus) pour en vendre aux navires qui viennent en re-lache; mais ces cultures sont chrore bien pen répandues.

Le tou est un bel arbre de la famille des plaqueminiers qui atteint de grandes dimensions, et fournirait à l'ébénisterie un bois blanc très-dur veine de noir, très-fa cile à travailler. On en a beaucoup coupé dans les buies les plus fréquentées, mais il est encore o n d'endraite

Le noni (qui nous paraît apparteuir aux rub'acées) est so arbre qui parrient rapement à de grandes dimes le fruit, qui ressemble à une pomme de pin au bout de laquelle se trouve une petite fleur blanche, a un goût aigrelet. Les grandes feuilles vertes, lancéolées, épaisses, sont employées par les naturels en cataplasmes; ils coupent le fruit en rouelles qu'ils font cuire à moitié afin de ea servir comme de compresseurs pour les engorgeme ts des ganglions très communs chez eux.

Une espèce de moutarde (terspota) est très-répandue. Les isdigènes ne l'emploi at à rien, mais nous nous en omes servis tres avantageusement en guise de choux.

en salade etc. etc.

Le tamanu calophyllum inophyllum, tatam l'Inde,) est peu répandu aux Marquises, mais it y atteint parfois des proportions extraordimires: avec les lademiers, les arbres des Banians, les casuarinas, il embrage le plus souven t les endroits sacrès et les lieux de sépulture. Le bois, susceptible d'un beau poli, sans nubicr, est ires-recherché pour la grosse construction et la me-nuis-rie, mais ses fibres entrelacées le rendent difficile à

Le hau (hibiscus tiliaceus, purau à Tahiti) est l'arbre le plus commun. Il jette ses bomches dans toutes les directions, en hau', en has, de côté; de nouvelles racines se dévelopment, donnent naissance à d'autres arbres, ce qui forme des fourrés inextricables. On l'emploie à mille usages; l'écoree sert de cordes; et en la faisant rouir, ou peut la filer et en faire des cordages très-solides: ses fandes feuilles servent de vases et d'enveloppes; le bois du tione mis dans l'eau pendant un mois on deux devient dur comme de l'ébète et excell nt pour la construction; les longs rejetons fant des chavrons pour la toiture des cases, etc. Les fleurs peuvent être parfaitement utilisées dans la médicine, comme émollirint

Ham e.t un nom générique, on en distingue trois esres: le hau meat, le hau hua qui ressemble besucaup à la première, et le hou toe, qui a, relativement aux au-

tres, de toutes petites feuilles

Le thespesia populnea (vulgairement hois de rose, n. ind. ario) est très-commun dans quelques-unes d e fles; mais, dans les haies fréquences, on n'en trouve plus de herux échartillons au fiord de la mer. Fratchement coupé, le cœur a une edeur de rose très-pro-noncée; c'est un hon bois de charpente, et verni, il est plus joli que l'acaj u

Le hata (genre barr inglowio) que vientsi bean dans l'In-de (fotrabé de Madagascar) est ici raborgri et assez rare. On se sert zessi de l'aman'le pour énivrer le psisson

L'engenia jambos (keika) est assez rare : le fruit, vulgairement appele pomme rose, est une drupe d'une save ir très featche.

L'abrus precatorius (ponis) fournit aux naturels des graines rauges (substirement pois d'Amérique) pour faire des ornemants. L'extrémité des branches peut être émployée en guise de réglisse.

L'aleurites triloba la na, hukui aux lles Sandwich, bancoul de l'Inde) est très-répandu. Les indigènes se servent de ses noix pour l'éclairage de leurs cases. On les fait cuire avec leurs coques dans des fours creusés en terre, après quoi elles sont plus faciles à casser, et à retires de la coque d'un seul morceau. On les enfile sur un petit băton fait avec une nervure de feuille de cocotier; on met le fou à un des bouts de cette espèce de chandelle et l'huile que la chaleur fait sortir entretient la combustion Cette huile est très-riccative; nous l'avons employée avec beaucoup de succès pour la peinture en plein zir

Tout le monde cannaît l'esage du kava (piper methe stieum) dans les lles de l'Océanie et sa préparation dégoûtante. Aux Marquises, où le cultive soigneusement dans des enclos pour le garantir des porcs. L'ivresse qu'on se procure au moyen du kuou est un abrutissement com plet; les gens àgés qui en prenuent depuis longtemes sont econnaissables à leurs yeux injectés et aux écailles blanchaires qui couvrent tout leur corps

(La suite au prochain numéro).

Le Capitaine de la gesiette Anglaise naufragée le Cuba, nous pris de publier dans nos colonnes la lettre anicante qu'il a adressée à M. Fraser, capitaine du Balcinier Américain le Zone, pour le remercier de l'assistance et des soins qu'il lui a donnés ainsi qu'à son canipage.

Papeete, Tahiti le 27 Juillet 1859 An capitaine Fraser, du trois-mats barque Zone.

Etant désirenx de vous rendre grâce pour la bonté que

WE OFFER with a yes on de nois donner passage jusqu'à ce Port, de Bhe Burghii que nois avions atteint après que notre na-vie le Colla de Sydney eut coulé à la mer et où nois aurent entre de demande la permission de dire de ma gart de crite de men second et des trois bommes qui m'ont para per cyto, ge men second et des trois hommes qui n'out.

Accompagnes, qu'on ne peut être miseur reçu et nis plos à
laise rot; hous se l'avons été par vous et vor efficiers
practait les du joirs que nous avons passé à bond de trois
mais tarque le Zons.

Espérant que rous secrat jusais placé dans la même

position que offle dans laquelle veus nous avez trouvé, et Toue souhaitant tent espèce de saccès en ce voyage et ndant toute votre vie,

Je suis, mon cher Monsieur, avec wérité es reconnaissance. P. T. Roels,

Meitre du Cuba naufragé.

Mercuriale du 22 au 29 Juillet.

- commence

				P	UX:				
	Pain	١.		ì	ſr.		les	800	gues;
	Farine			4	ſr.		le	ke.	
-	Bouf frais.			4	fr.	80	le	k•	1er chai
	. do		÷	1	ſr.	50	łе	k۰.	2me cho

1 fr. 50 to ke. 2 con choix.
4 fr. 80 to ke. 4 cr choix.
4 fr. 50 to ke. 2 co choix.
3 fr. la dec.
4 fr. le paquet. Lard frais. b. . Ocols. . Légumes. . .

Certifié véritable Le Commissaire de Police

Kießer. 'Vu: Le Directeur des affaires Européennes :

D I andes AVIS

Une récompense de cinquante francs sera donnée à ceini qui fournira les renseignements nécessaires pour faire discuyrir les volturs des cochons etc. etc., appartenant

à Mr. Dexter , à Vaitupa.

BATIMENTS SUR RADE.

DR COM 13, Join 3 m. franc Français Mounel-Alfred, cap Ponyal-

13. Juillet, Gotlette du Protectorat Margaret, cap.

Davis agion.

46 id. Côtre du Protectorat la Lièvre, cap. Grandet.

91 id. Baleinier Américain Zone, cap. Fraser.

Mouvements du Port de Papeete, du Jeudi 21 Juillet au Jeudi 28 Juillet 1859.

ENTREES. DE GUERRE.

25 Juillet. Brig Gollette Railleur, Commandé par Mr. Lebloux L. de Vaisseau, venant de Moores.

DP CONVERSE

23 Jaillet, Coire de Hushine Holtour, cap, Samed, 2-hounnes d'equipage, venant de Hushiné en 3 jours.

75 id. Côtre de Ralates Mary, cap, Holmen, 3-humes d'equipage, remant de Hasiate ao 4 jours.

75 id. Golden de Hushine d'Ary, cap, Jordan, 3-homes d'equipage, 9 passagers, venant de Hushiné en 1 jour.

76 id. 3. Mats franc Dansie Corrilone, cap. Mallidisien,

15 hommes d'équipage, 31 passagers, venant de Sydney en 23 jodis. 27 id. Goëlette de Ratatea Foreura, cap. Tuarii, 4 hommes d'équipage, 48 passagers, venant de Ratatea en

27 id. 3 måts harque Anglais 3\hon, cap. Williams, 45 hommes d'équipage, 25 passagers, venant de Sydney en

28 id. Brick Anglais Octon, cap. Lions, 9 hommes d'équipage, 2 passagers, venant de Sydney, Tonga-tabou, Samoa, Tubuai.

SORTIES.

23 Juillet 3 mats barque Danois Concordia, cap. Bockr 12 hommes d'équipage, allant à Valparaiso. 24 id. Brigh Nouvelle Grenade, Perseuere, cap. S. U. Hatsfield. 8 hommes d'équipage, allant à Papeuriri, prendre des oranges.

PARAU FAAITE.

E horoa hia 'tu e pan aburu farane, na te taata e faaite mari te parau rapu e oti roz'in i te haava te faata e fasite puza c'ie muu funtaa toa a Miti Dexter ma e parabi i Vai-

ETAT DES BESTIAUX.

Abattus à Papeete, du 21 au 28 Juillet 1859.

Date de l'abst- tage.	NOMS des houthers.	NOMS des vendeurs.	Espèce des bestiaux.	Nombre	MARQUES.
21 Juillet.	Mr. Georget	M*. Georget. [Destrict de Pare]	Vache	1	AV.
23 do.	do.	Tapea. (District de Paca)	Vean	1 1	T.
93 do.	do.	Adams.	Boeuf	1.4	AA.
25 d∘.	d*.	Oori.	Boouf	. 1	
27 d•.	ф.	an Gouvernement (District de Tarayan)	Bouf	1	uo ancre
					1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

Papeete, le 30 Juin 1859. Le Commissaire de Police, Kuyren.

Vu: Le Directeur des Affaires Européennes : P. Landes.

and the August on reaction belongs to

DATES	haplege AAROMITAL TEMPERATURE				Movenne de 6h: 10	Tidmidile?	Quantité	Veau	
DATES	l-auteur movenne	oscillation diurne.	å6h.mat.	à 1 h.soir	Moyenne	h.10 h.du soir.	centièmes.	tombée	pendant le
V.92 S. 23 D. 94	760,5 760,6	1.3 1.7	20.0	28,0 29,4	28.0 24,4	23,4 92,9	68,0 69,0	0.0009	NE N.NE, NE
L.25 M.25	760.8 767.1 758.9	9.0 4.6 4.4	29,4 21,5	27,5 98,2 26,5	21.3 21.3 21.0	24,3 23,6	85,0 67,0	0,0120	SK.
M.26 J. 27	759.7 760.0	0,9	29,4 19,5	28,2 27,8	23,6	28,5	66,0		9,NO,

Le Gérant, Ch. SENTENAG. sign air thas e tab was to said sind on a